

**RATIO EKONOMIKO-FINANTZARIOEI  
BURUZKO INFORMAZIOA  
*INFORMACIÓN SOBRE LOS  
RATIOS ECONÓMICO-FINANCIEROS***



**IRUÑA DE OCA**

# UDAL GASTUA, BIZTANLEKO GASTO MUNICIPAL POR HABITANTE

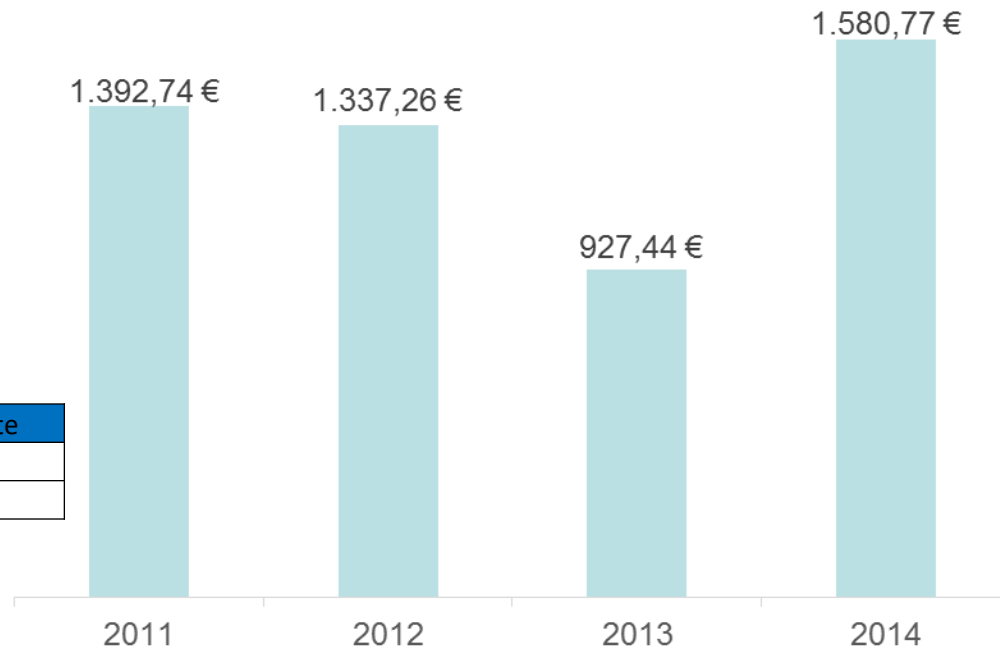
**Zer neurtzen du?** ⇒ Udalak biztanleko gastatzen dituen euroak, gastu-azalpen guztietan (pertsonal-gastuak, funtzionamenduko kanpo-gastuak, inbertsioak...).

**Kalkulatzeko formula** ⇒ Udal gastuaren ratioa biztanleko = Onartutako obligazio garbiak (€) / biztanle kopurua.

**¿Qué mide?** ⇒ Los euros que el Ayuntamiento gasta por habitante por todos los conceptos de gasto (gastos de personal, gastos externos de funcionamiento, inversiones ...).

**Fórmula de cálculo** ⇒ Ratio de gasto municipal por habitante = Obligaciones reconocidas netas (€) / nº de habitantes.

## ADIERAZLEAREN AZKEN BILAKAERA EVOLUCIÓN RECIENTE DEL INDICADOR



Udal gasturaren bilakaera biztanleko / Evolución del gasto municipal por habitante			
2011	2012	2013	2014
1.392,74 €	1.337,26 €	927,44 €	1.580,77 €



**IRUÑA DE OCA**

# SARRERA FISKALAK, BIZTANLEKO INGRESOS FISCALES POR HABITANTE

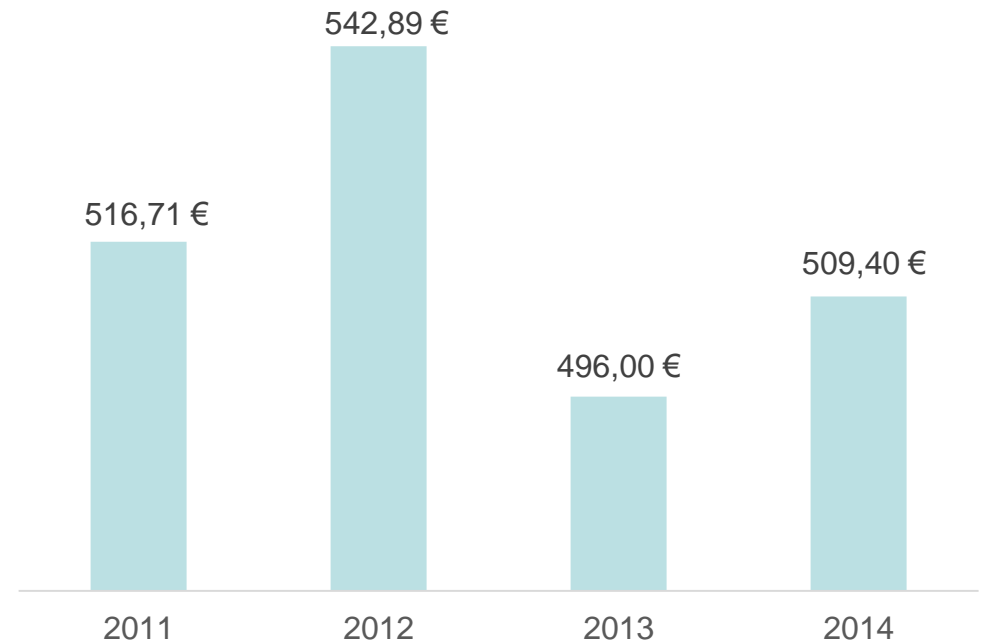
**Zer neurtzen du?** ⇒ Udalak biztanleko biltzea lortzen dituen euroak, udal sarrera fiskalen bidez (zuzenean biltzen direnak zein modu delegatuan biltzen direnak, udal zergak biltzea delegaturik baldin badago). Kontuan izan behar da, zergez gain, garrantzizko beste sarrera-azalpen batzuk egoten direla, goragoko maila bateko administrazioetatik jasotzen diren transferentziak bereziki.

**Kalkulatzeko formula** ⇒ Sarrera fiskalen ratioa biztanleko = Onartutako zerga eskubide garbiak (Sarreraren 1. kapitulutik 3.era bitartean) (€) / biztanle kopurua.

**¿Qué mide?** ⇒ Los euros que el Ayuntamiento consigue recaudar por habitante vía ingresos fiscales de carácter municipal (bien sean recaudados directamente o por delegación, si la recaudación de tributos de carácter municipal se encuentra delegada). Hay que tener en cuenta que, además de los impuestos, suele haber otros conceptos importantes de ingresos, especialmente las transferencias recibidas de administraciones de rango superior.

**Fórmula de cálculo** ⇒ Ratio de ingresos fiscales por habitante = Derechos reconocidos netos tributarios (capítulos 1 al 3 de ingresos) (€) / nº de habitantes.

## ADIERAZLEAREN AZKEN BILAKAERA EVOLUCIÓN RECIENTE DEL INDICADOR



**IRUÑA DE OCA**

Sarrera fiskalen bilakaera, biztanleko / Evolución de los ingresos fiscales por habitante			
2011	2012	2013	2014
516,71 €	542,89 €	496,00 €	509,40 €

# INBERTSIOA, BIZTANLEKO INVERSIÓN POR HABITANTE

**Zer neurtzen du?** ⇒ Udalak biztanleko udalerrian egidako inbertsioak finantzatzeko erabiltzen dituen euroak.

**Kalkulatzeko formula** ⇒ Inbertsioen ratioa biztanleko = Gastuaren 6. eta 7. kapituluetan onartutako obligazio garbiak (€) / biztanle kopurua.

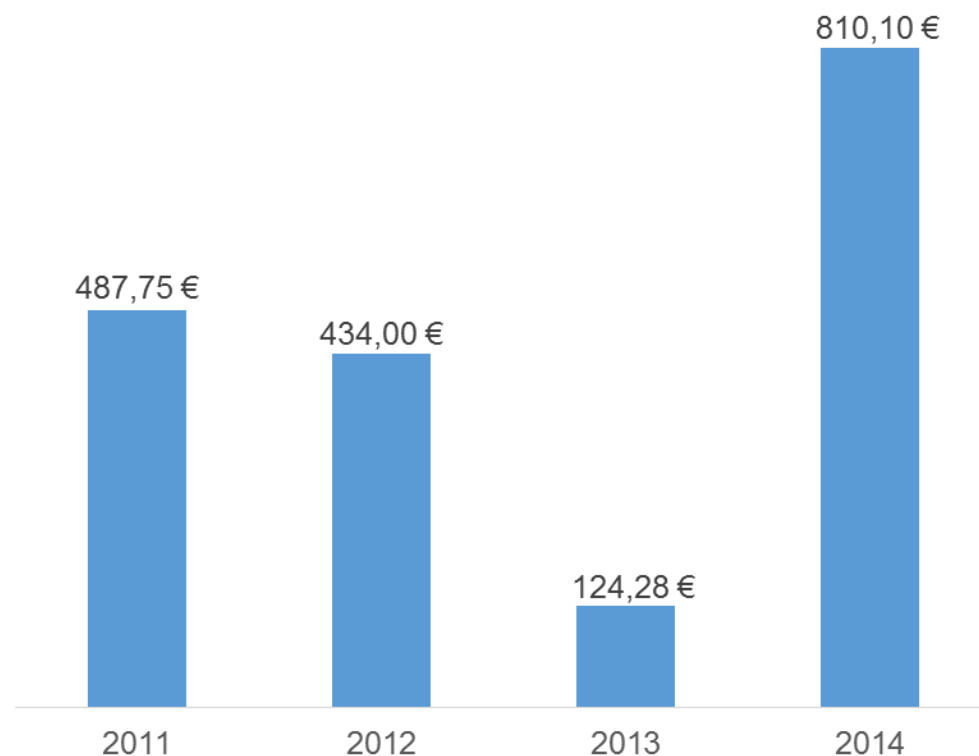
**¿Qué mide?** ⇒ Los euros que el Ayuntamiento destina por habitante a financiar inversiones en el municipio.

**Fórmula de cálculo** ⇒ Ratio de inversiones por habitante = Obligaciones reconocidas netas en los Capítulos 6 y 7 de gasto (€) / nº de habitantes.

Inbertsioaren bilakaera, biztanleko / Evolución de la inversión por habitante

2011	2012	2013	2014
487,75 €	434,00 €	124,28 €	810,10 €

## ADIERAZLEAREN AZKEN BILAKAERA EVOLUCIÓN RECIENTE DEL INDICADOR



**IRUÑA DE OCA**

# SUPERABITA/DEFIZITA, BIZTANLEKO SUPERÁVIT/DÉFICIT POR HABITANTE

**Zer neurtzen du?** ⇒ Ekitaldi batean, udal aurrekontua gauzatzean biztanleko gertatzen den superabita (sarrera gehiago, gastuak baino) edo defizita (gastu gehiago, sarrerak baino).

**Kalkulatzeko formula** ⇒ Superabitaren/defizitaren ratioa biztanleko = Aurrekontu emaitza doitu (€) / biztanle kopurua.

**OHARRA:** Positiboa bada, superabita adierazten du (sarrera gehiago, gastuak baino). Negatiboa bada, defizita adierazten du (gastu gehiago, sarrerak baino).

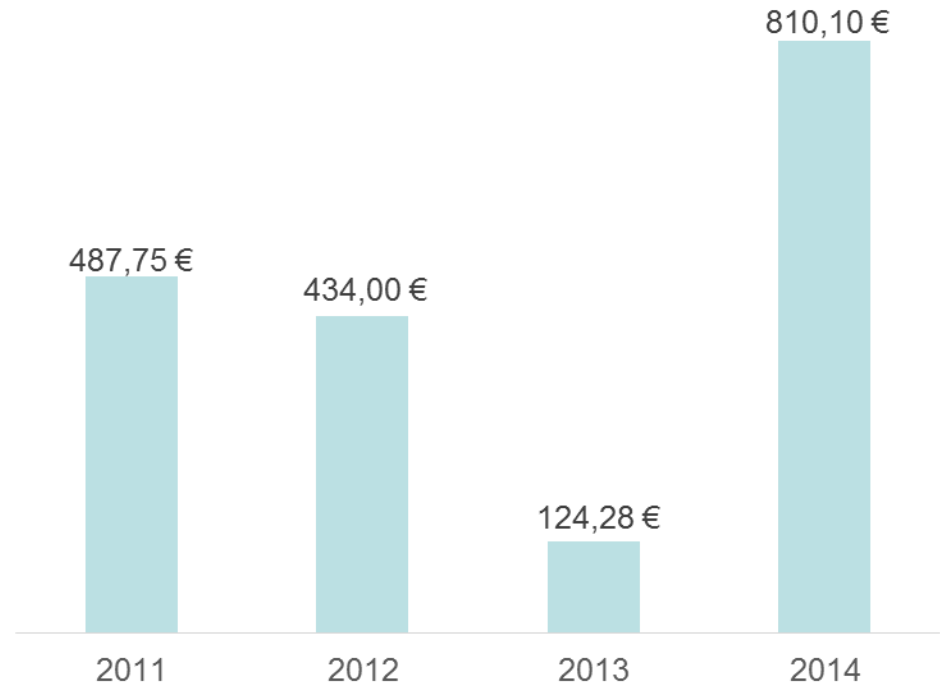
**¿Qué mide?** ⇒ Los euros que el Ayuntamiento destina por habitante a financiar inversiones en el municipio.

**Fórmula de cálculo** ⇒ Ratio de inversiones por habitante = Obligaciones reconocidas netas en los Capítulos 6 y 7 de gasto (€) / nº de habitantes.

**NOTA:** Si es positivo, indica superávit (mayores ingresos que gastos). Si es negativo, indica déficit (mayores gastos que ingresos).

Superabitaren/defizitaren bilakaera, biztanleko / Evolución del superávit/déficit por habitante			
2011	2012	2013	2014
487,75 €	434,00 €	124,28 €	810,10 €

ADIERAZLEAREN AZKEN BILAKAERA  
EVOLUCIÓN RECIENTE DEL INDICADOR



**IRUÑA DE OCA**

# ORDAINTZEKO BATEZ BESTEKO EPEA

## PERÍODO MEDIO DE PAGO

**Zer neurtzen du?** ⇒ Udalak, batez beste, hornitzaileekin dituen zorrak ordaintzeko hartzen dituen egunen kopurua.

**Kalkulatzeko formula** ⇒ Ordaintzeko batez besteko epea = Ordaintzeko dauden obligazioak (gastuen 2. eta 6. kapituluak) (€) x 365 egun / Onartutako obligazio garbiak (gastuen 2. eta 6. kapituluak) (€).

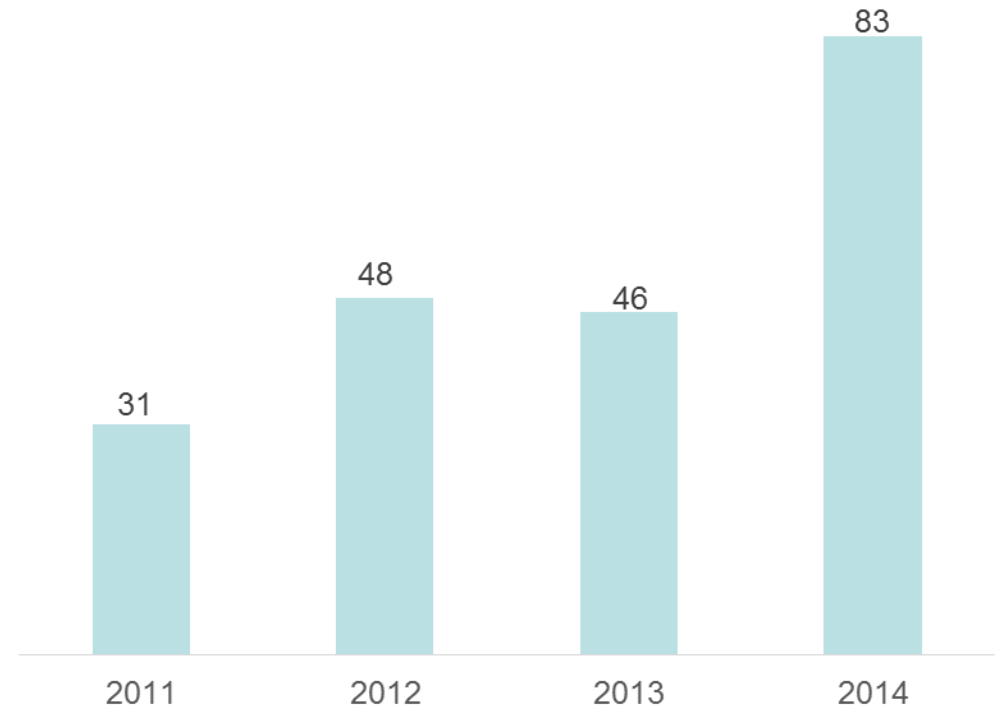
**OHARRA:** Adierazlea egunetan ematen da. Zenbat eta egun gehiago, luzeagoa da Udalak ordaintzeko hartzen duen epea. Indarrean den legediak ordaintzetak gehienez 30 egunera egitera behartzen du, obligazioa onartzen den unetik zenbatzen hasita.

**¿Qué mide?** ⇒ El número de días que por promedio tarda en Ayuntamiento en pagar sus deudas con sus proveedores.

**Fórmula de cálculo** ⇒ Período medio de pago = Obligaciones pendientes de pago (capítulos 2 y 6 de gastos) (€) x 365 días / Obligaciones reconocidas netas (capítulos 2 y 6 de gastos) (€).

**NOTA:** El indicador se expresa en días. A mayor número de días, más tarda el Ayuntamiento en pagar. La legislación vigente obliga a que los pagos se realicen en un máximo de 30 días desde el reconocimiento de la obligación.

ADIERAZLEAREN AZKEN BILAKAERA (egun kopurua)  
EVOLUCIÓN RECIENTE DEL INDICADOR (nº de días)



**IRUÑA DE OCA**

Ordaintzeko batez besteko epearen bilakaera / Evolución del período medio de pago

2011	2012	2013	2014
31	48	46	83

# AUTONOMIA FISKALA

## AUTONOMÍA FISCAL

**Zer neurtzen du?** ⇒ Udalak gastuak sarrera propioekin finantzatzeko duen ahalmena, kanpotiko beste sarrera batzuen mendean egon gabe, halakoen gainean erabakitze ahalmenik ez du eta.

**Kalkulatzeko formula** ⇒ Autonomia fiskalaren ratioa = Onartutako zerga eskubide garbiak (sarreraren 1. kapitulutik 3.era bitartean) (€) / Onartutako eskubide garbiak, guztira (€).

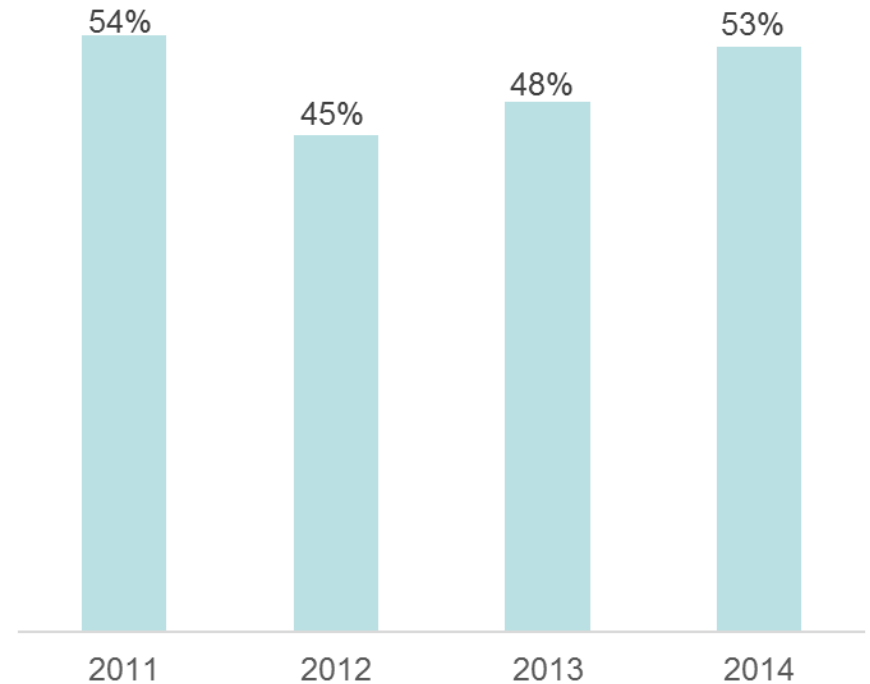
**OHARRA:** Ratioa ehunekoetan adierazten da (%). Hala, %100 balitz, “erabateko autonomia” adieraziko luke (Udalak bere sarreraren mende baino ez dago), eta %0 balitz, “autonomiarik eza” adieraziko luke (Udala kanpotiko sarreraren mende dago erabat bere gastuak finantzatzeko).

**¿Qué mide?** ⇒ La capacidad que tiene el Ayuntamiento de poder financiar sus gastos con ingresos propios sin depender de otros ingresos externos sobre lo que no tiene capacidad de decisión.

**Fórmula de cálculo** ⇒ Ratio de autonomía fiscal = Derecho reconocidos netos tributarios (capítulos 1 a 3 de ingresos) (€) / Derechos reconocidos netos totales (€).

**NOTA:** El ratio se expresa en %. Un 100% expresaría “total autonomía” (el Ayuntamiento depende exclusivamente de sus propios ingresos) y un 0% expresaría “nula autonomía” (el Ayuntamiento depende por completo de ingresos externos para financiar sus gastos).

ADIERAZLEAREN AZKEN BILAKAERA  
EVOLUCIÓN RECIENTE DEL INDICADOR



**IRUÑA DE OCA**

Autonomia fiskala / Autonomía fiscal			
2011	2012	2013	2014
38%	50%	47%	32%

# KOBRAZKEKO BATEZ BESTEKO EPEA

## PERÍODO MEDIO DE COBRO

**Zer neurtzen du?** ⇒ Udalari zor diotena emateko, zordunek, batez beste, hartzen dituzten egunen kopurua.

**Kalkulatzeko formula** ⇒ Kobratzeko batez besteko epea = Sareren 1. kapitulutik 3.era bitartean kobratzeko dauden eskubideak (€) x 365 egun / Sareren 1. kapitulutik 3.era bitartean onartutako eskubide garbiak (€).

**OHARRA:** Adierazlea egunetan ematen da. Zenbat eta egun gehiago, luzeagoa da Udalarentzat kobratzeko epea.

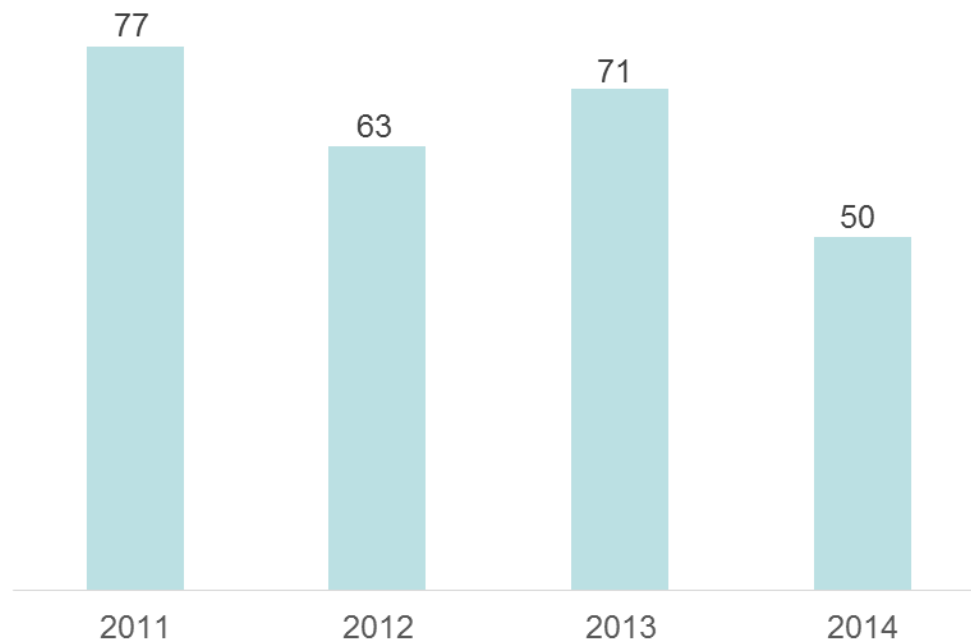
**¿Qué mide?** ⇒ El número de días que por promedio tarda en Ayuntamiento en cobrar lo que sus deudores le adeudan.

**Fórmula de cálculo** ⇒ Período medio de cobro = Derechos pendientes de cobro en los Capítulos 1 al 3 de ingresos (€) x 365 días / Derechos reconocidos netos en los Capítulos 1 al 3 de ingresos (€).

**NOTA:** El indicador se expresa en días. A mayor número de días, más tarda el Ayuntamiento en cobrar.

ADIERAZLEAREN AZKEN BILAKAERA (egun kopurua)

EVOLUCIÓN RECIENTE DEL INDICADOR (nº de días)



**IRUÑA DE OCA**

Kobratzeko batez besteko epearen bilakaera / Evolución del periodo medio de cobro

2011	2012	2013	2014
77	63	71	50



# AZPIEGITURETAN EGINDAKO ZUZENEKO INBERTSIOA, BIZTANLEKO INVERSIÓN DIRECTA EN INFRAESTRUCTURAS POR HABITANTE

**Zer neurtzen du?** ⇒ Udalak biztanleko azpiegituretan egindako inbertsioak finantzatzeko erabiltzen dituen euroak.

**Kalkulatzeko formula** ⇒ Azpiegituretan egindako zuzeneko inbertsioaren ratioa biztanleko = Gastuen 6. kapituluan onartutako obligazioak (€) / biztanle kopurua.

**¿Qué mide?** ⇒ Los euros que el Ayuntamiento destina por habitante a financiar inversiones en infraestructuras.

**Fórmula de cálculo** ⇒ Ratio de inversión directa en infraestructuras por habitante = Obligaciones reconocidas en el Capítulo 6 de gastos (€) / nº de habitantes.

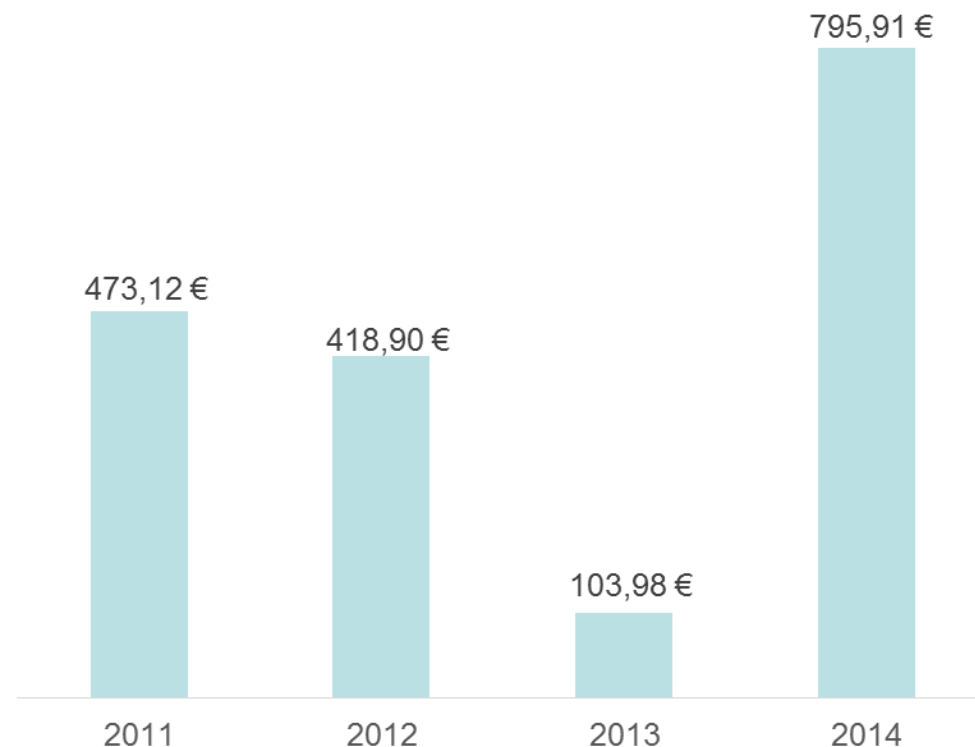
Azpiegituretan egindako zuzeneko inbertsioa, biztanleko / Inversión directa en infraestructuras por habitante

2011	2012	2013	2014
473,12 €	418,90 €	103,98 €	795,91 €



**IRUÑA DE OCA**

## ADIERAZLEAREN AZKEN BILAKAERA EVOLUCIÓN RECIENTE DEL INDICADOR



# HIRIGINTZATIK DATOZEN SARREREN %, SARREREN AURREKONTU GUZTIAREN ALDEAN % DE INGRESOS DERIVADOS DEL URBANISMO SOBRE EL PRESUPUESTO TOTAL DE INGRESOS

**Zer neurtzen du?** ⇒ Hirigintzatik datozen sarrerek Udalaren sarrera guztien artean duten partaidetza-maila.

**Kalkulatzeko formula** ⇒ Hirigintzatik datozen sarreren ehunekoaren ratioa, sarreren aurrekontu guztiaren aldean = Hirigintza lizentzietan, obra lizentzietan, hirigintzako txosten, plano eta ziurtagirien tasetan, urbanizazio kostuetan, birzaketetan, hirigintza-kargetan eta hirigintzako aprobetxamenduen lagapenean onartutako eskubideak (€) / Sarreren 1. kapitulutik 9.era bitartean onartutako eskubideak (€).

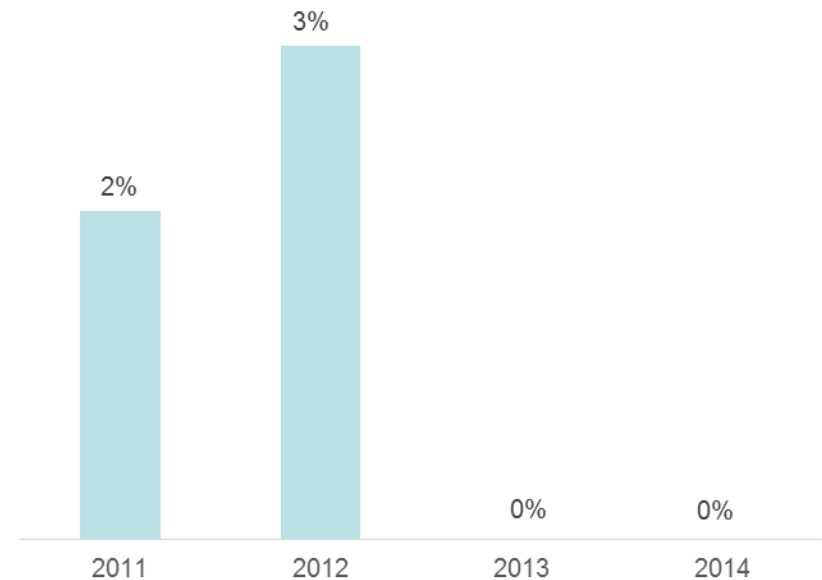
**OHARRA:** Ratioa ehunekoetan adierazten da (%). Hala, %100 balitz, horrek adieraziko luke Udalaren sarrera guztiak hirigintzatik datozela; eta %0 balitz, ordea, jatorri horretako batere sarrerarik ez dagoela adieraziko luke.

**¿Qué mide?** ⇒ El grado de participación de los ingresos derivados del urbanismo en el total de ingresos del Ayuntamiento.

**Fórmula de cálculo** ⇒ Ratio de porcentaje de ingresos derivados del urbanismo sobre el presupuesto total de ingresos = Derechos reconocidos en licencias urbanísticas y de obras, tasas de informes, planos y certificados urbanísticos, costos de urbanización, reparcelaciones, cargas urbanísticas y cesión de aprovechamientos urbanísticos (€) / Derechos reconocidos en los Capítulos 1 a 9 de ingresos (€).

**NOTA:** El ratio se expresa en %. Un 100% expresaría que todos los ingresos del Ayuntamiento provienen del urbanismo y un 0% expresaría que ningún ingreso tiene este origen.

ADIERAZLEAREN AZKEN BILAKAERA  
EVOLUCIÓN RECIENTE DEL INDICADOR



**IRUÑA DE OCA**

Hirigintzatik datozen gastuen % / % de gastos derivados del urbanismo			
2011	2012	2013	2014
2%	3%	0%	0%

# HIRIGINTZATIK DATOZEN GASTUEN %, GASTUEN AURREKONTU GUZTIAREN ALDEAN % DE GASTOS DERIVADOS DEL URBANISMO SOBRE EL PRESUPUESTO TOTAL DE GASTOS

**Zer neurtzen du?** ⇒ Hirigintzatik datozen gastuek Udalaren gastu guztien artean duten partaidetza-maila.

**Kalkulatzeko formula** ⇒ Hirigintzatik datozen gastuen ehunekoaren ratioa, gastuen aurrekontu guztiaren aldean = “Hirigintza” programaren taldean onartutako obligazioak (€) / Gastuen 1. kapitulutik 9.era bitartean onartutako eskubideak (€).

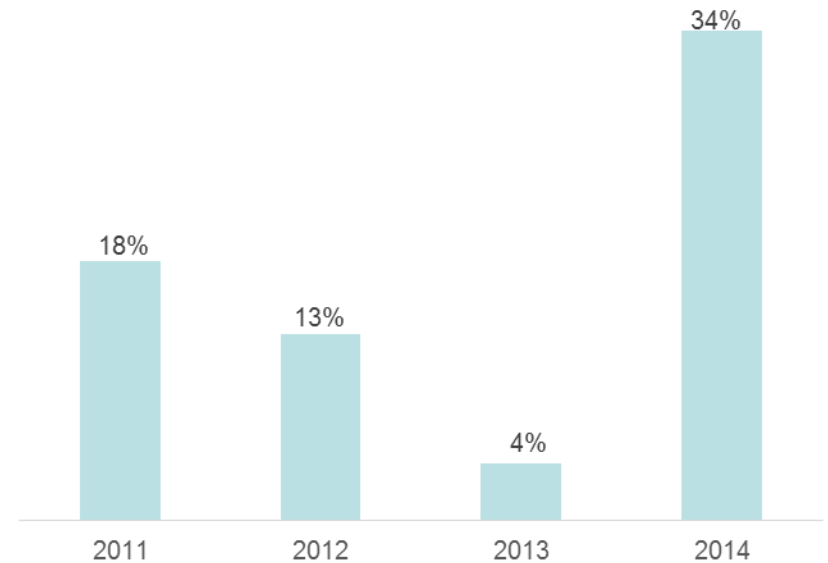
**OHARRA:** Ratioa ehunekoetan adierazten da (%). Hala, %100 balitz, horrek adieraziko luke Udalaren gastu eta inbertsio guztiak hirigintzarako erabiltzen direla; eta %0 balitz, ordea, helburu horretarako batere gastu edo inbertsiorik ez dela erabiltzen adieraziko luke.

**¿Qué mide?** ⇒ *El grado de participación de los gastos derivados del urbanismo en el total de gastos del Ayuntamiento.*

**Fórmula de cálculo** ⇒ *Ratio de porcentaje de gastos derivados del urbanismo sobre el presupuesto total de gastos = Obligaciones reconocidas en el grupo de programa “Urbanismo” (€) / Derechos reconocidos en los Capítulos 1 a 9 de gastos (€).*

**NOTA:** *El ratio se expresa en %. Un 100% expresaría que todos los gastos e inversiones del Ayuntamiento se destinan al urbanismo y un 0% expresaría que ningún gasto o inversión tiene este destino.*

## ADIERAZLEAREN AZKEN BILAKAERA EVOLUCIÓN RECIENTE DEL INDICADOR



**IRUÑA DE OCA**

### Hirigintzatik datozen gastuen % / % de gastos derivados del urbanismo

2011	2012	2013	2014
18%	13%	4%	34%